

***Telipogon personatus* DRESSLER, spec. nov.**

**Holotype:** Panama. Chiriquí: Cerro Punta, arriba de Guadalupe, 2,100–2,200 m, 23 Jul. 2001, A. MADURO & E. OLmos 214 (MO!, Isotype, PMA).

Species *Telipogoni griesbeckii* similis, floribus non resupinatis, labello rubro-purpureo venis duodeviginti vel viginti recedit.

Caespitose, plant 5–6 cm tall; roots 0.8–1 mm in diameter; leaves several, 2.5–4 x 0.3–0.5 cm, narrowly oblanceolate, acute; inflorescence terminal or axillary, peduncle ca. 11.5 cm; raceme ca. 3 cm, with few, successive flowers; floral bracts 4 x 2–2.5 mm, ovate, acuminate, carinate; ovary and pedicel 26–27 mm; flowers nonresupinate; petals yellow, lip and petals basally with dark veins, lip flushed with purple,



*Telipogon personatus*

***Telipogon personatus* DRESSLER, spec. nov.**

Holotypus: Panama. Chiriquí: Cerro Punta, arriba de Guadalupe, 2.100–2.200 m, 23. Jul. 2001, A. MADURO & E. OLMO 214 (MO!, Isotypos, PMA).

Species *Telipogoni griesbeckii similis*, floribus non resupinatis, labello rubro-purpureo venis duodeviginti vel viginti recedit.

In Gruppen wachsend, Pflanze 5–6 cm groß; Wurzeln 0,8–1 mm im Durchmesser; mehrere Blätter, 2,5–4 x 0,3–0,5 cm, nahezu umgekehrt lanzenförmig, spitz; Infloreszenz endständig oder aus der Achsel wachsend, Infloreszenzstiel ca. 11 cm, Blütenstiel ca. 3 cm, mit wenigen, nacheinander aufblühenden Blüten, Blütenbrakteen 4 x 2–2,5 mm, eiförmig, zugespitzt, gekielt; Fruchtknoten und Stiel 26–27 mm; Blüten nicht resupiniert, Petalen gelb, Lippe und Petalen basal mit dunklen Adern, Lippe ist purpur überhaucht, Ränder gelb, Säule und Kallus dunkelrotpurpur, Sepalen 10–12 x 4,5–5 mm, lanzenförmig, gekielt; Peta-

margins yellow, column and callus dark red-purple; sepals 10–12 x 4,5–5 mm, lanceolate, carinate; petals 17–18 x 6,5–9 mm, elliptic-ovate, acuminate, basally hispid for less than 2 mm, 5-veined; lip 14–15 x 16–17 mm, broadly rhombic-ovate, apiculate, 18–20-veined; column 3 x 3 x 5 mm, dorsal bristles 2–3 mm, co-



*Telipogon personatus* Seitenansicht der Säule  
*Telipogon personatus* lateral view of column



*Telipogon personatus* lateral

len 17–18 x 6,5–9 mm, elliptisch-eiförmig, zugespitzt, basal mit steifen, borstigen Haaren weniger als 2 mm, 5-adrig; Lippe 14–15 x 16–17 mm, breit rhombisch-eiförmig, in kurzer, weicher Spitze endend, 18–20-adrig; Säule 3 x 3 x 5 mm, Borsten unterseits 2–3 mm, Säule durchweg borstig; Stigma fast halbkreisförmig mit einem markanten Popeye-Kinn (Popeye, ugs: „Glotzauge“, eine Comic- und Cartoon-Figur des amerikanischen Zeichners Elzie Crisler Segar aus dem Jahr 1929 mit einem schiefen Gesicht. Übers.).

Standorthöhe: 2.100–2.200 m / Blütezeit: Juli–September

Diese Art ähnelt *T. griesbeckii*, jedoch haben die nicht resupinierten Blüten ein unterschiedliches Farbmuster: die Lippe ist gänzlich rot-purpur, hat viel mehr Adern und keine gelben Ränder, während die Petalen rote Adern und eine Rötung an der Basis aufweisen. Zum Weiteren besitzt *T. decipiens* unterhalb des Kallus eine eindeutige schräge Leiste und hat spärlichere und weichere Borsten.

lumn bristly throughout; stigma subcircular, with prominent Popeye chin.

Elevation: 2 100–2 200 m; flowering July–September.

This species certainly resembles *T. griesbeckii*, but the flowers are nonresupinate and have a different color pattern. The lip is entirely red-purple, has many more veins, and lacks yellow margins, while the petals have red veins and red flush only near the base. Further, the callus area of *T. decipiens* has a definite transverse ridge below, and has sparser and softer bristles.

**Etymology:** This species is similar to *T. griesbeckii*, which was at first confused with *T. vamphyrus*. We then called this species “el vampiro enmascarado,” or “the masked vampire,” and we now dub it *personatus*, or “masked.”

## Literatur / References

DODSON, C. H., & R. ESCOBAR R. 1987. The Telipogons of Costa Rica. Orquideología 17: 3–69, 71–137.

DODSON, C.H., & R. ESCOBAR R. 1993. El género Telipogon en Panamá. Orquideología 18: 273–302.

DRESSLER, R. L. 2003. The genus Telipogon, Delightful Andean dwarfs. With new species from Panama. Orchids 72: 112–117.

DRESSLER, R. L. 2003. Die Gattung Telipogon, Entzückende Zwerge aus den Anden mit vier neuen Arten aus Panama. J. Orchideenfreund 10: 205–214.

WILLIAMS, N. H., W. M. WHITTEN & R. L. DRESSLER. In Press. Molecular systematics of Telipogon (Orchidaceae: Oncidiinae) and its allies: nuclear and plastid DNA sequence data. Lankesteriana

**Etymologie:** Diese Art ist ähnlich wie *T. griesbeckii*, die zunächst mit *T. vampyrus* verwechselt worden war. Wir nannten diese Art deshalb „el vampiro enmascarado“, oder „der maskierte Vampir“, doch nun betiteln wir sie mit „personatus“, oder maskiert.

Fotos / Photographs: © Karen DRESSLER

Übersetzung / Translation:  
Karl Heinz VESTWEBER

Robert L. DRESSLER, PhD  
Jardín Botánico Lankester  
Universidad de Costa Rica  
Apdo. 1031-7050, Cartago, Costa Rica  
Missouri Botanical Garden  
Florida Museum of Natural History  
Marie Selby Botanical Gardens  
E-mail: rdressle@cariari.ucr.ac.crs

